



HOUSE OF COMMONS
CHAMBRE DES COMMUNES
CANADA

45th PARLIAMENT, 1st SESSION

45^e LÉGISLATURE, 1^{re} SESSION

JOURNALS

No. 27

Tuesday, September 23, 2025

10:00 a.m.

JOURNAUX

N° 27

Le mardi 23 septembre 2025

10 heures

PRAYER

DAILY ROUTINE OF BUSINESS

Tabling of Documents

The Speaker laid before the House, — Reports of the Office of the Auditor General of Canada for the fiscal year ended March 31, 2025, pursuant to the Access to Information Act, R.S., 1985, c. A-1, sbs. 94(2) and to the Privacy Act, R.S., 1985, c. P-21, sbs. 72(2). — Sessional Paper No. 8561-451-627-01. (*Pursuant to Standing Order 108(3)(h)(v), permanently referred to the Standing Committee on Access to Information, Privacy and Ethics*)

The Speaker laid before the House, — Reports of the Office of the Information Commissioner of Canada for the fiscal year ended March 31, 2025, pursuant to the Access to Information Act, R.S., 1985, c. A-1, sbs. 94(2) and to the Privacy Act, R.S., 1985, c. P-21, sbs. 72(2). — Sessional Paper No. 8561-451-940-01. (*Pursuant to Standing Order 108(3)(h)(v), permanently referred to the Standing Committee on Access to Information, Privacy and Ethics*)

Pursuant to Standing Order 32(2), Corey Hogan (Parliamentary Secretary to the Minister of Energy and Natural Resources) laid before the House, — Copy of the Agreement Between the Government of Canada and the Government of the Republic of Poland on the Protection of Classified Information, and Explanatory Memorandum, done at Warsaw on 16 January 2025. — Sessional Paper No. 8532-451-9.

PRIÈRE

AFFAIRES COURANTES ORDINAIRES

Dépôt de documents

Le Président dépose à la Chambre, — Rapports du Bureau de la vérificatrice générale du Canada pour l'exercice terminé le 31 mars 2025, conformément à la Loi sur l'accès à l'information, L.R., 1985, ch. A-1, par. 94(2) et à la Loi sur la protection des renseignements personnels, L.R., 1985, ch. P-21, par. 72(2). — Document parlementaire n° 8561-451-627-01. (*Conformément à l'article 108(3)(h)(v) du Règlement, renvoi en permanence au Comité permanent de l'accès à l'information, de la protection des renseignements personnels et de l'éthique*)

Le Président dépose à la Chambre, — Rapports du Commissariat à l'information du Canada pour l'exercice terminé le 31 mars 2025, conformément à la Loi sur l'accès à l'information, L.R., 1985, ch. A-1, par. 94(2) et à la Loi sur la protection des renseignements personnels, L.R., 1985, ch. P-21, par. 72(2). — Document parlementaire n° 8561-451-940-01. (*Conformément à l'article 108(3)(h)(v) du Règlement, renvoi en permanence au Comité permanent de l'accès à l'information, de la protection des renseignements personnels et de l'éthique*)

Conformément à l'article 32(2) du Règlement, Corey Hogan (secrétaire parlementaire du ministre de l'Énergie et des Ressources naturelles) dépose à la Chambre, — Copie de l'Accord entre le Gouvernement du Canada et le Gouvernement de la République de Pologne sur la protection des informations classifiées, et Note explicative, fait à Varsovie le 16 janvier 2025. — Document parlementaire n° 8532-451-9.

Pursuant to Standing Order 32(2), Corey Hogan (Parliamentary Secretary to the Minister of Energy and Natural Resources) laid before the House, — Copy of the Agreement between the Government of Canada and the Portuguese Republic on the Protection of Classified Information, and Explanatory Memorandum, done at Lisbon on 16 September 2025. — Sessional Paper No. 8532-451-10.

Presenting Reports from Committees

Julie Dzerowicz (Davenport), from the Standing Committee on Citizenship and Immigration, presented the first report of the committee, "Canada's Immigration System". — Sessional Paper No. 8510-451-22.

A copy of the relevant Minutes of Proceedings (*Meeting No. 2*) was tabled.

The Honourable Judy A. Sgro (Humber River—Black Creek), from the Liaison Committee, presented the first report of the committee, "Committee Activities and Expenditures April 1, 2024 – March 23, 2025". — Sessional Paper No. 8510-451-23.

A copy of the relevant Minutes of Proceedings (*Meeting No. 1*) was tabled.

Charles Sousa (Mississauga—Lakeshore), from the Standing Committee on National Defence, presented the first report of the committee, "Gaps to Fill Housing and Other Needed Supports for Canadian Armed Forces Members and their Families". — Sessional Paper No. 8510-451-24.

Pursuant to Standing Order 109, the committee requested that the government table a comprehensive response.

A copy of the relevant Minutes of Proceedings (*Meeting No. 2*) was tabled.

Charles Sousa (Mississauga—Lakeshore), from the Standing Committee on National Defence, presented the second report of the committee, "Rebuilding Trust: Transparency and Accountability in the Department of National Defence and the Canadian Armed Forces". — Sessional Paper No. 8510-451-25.

Pursuant to Standing Order 109, the committee requested that the government table a comprehensive response.

A copy of the relevant Minutes of Proceedings (*Meeting No. 2*) was tabled.

Introduction of Private Members' Bills

Pursuant to Standing Orders 68(2) and 69(1), on motion of Xavier Barsalou-Duval (Pierre-Boucher—Les Patriotes—Verchères), seconded by Martin Champoux (Drummond), Bill C-245, An Act to amend the Canadian Multiculturalism Act (non-application in Quebec), was introduced, read the first time, ordered to be printed and ordered for a second reading at the next sitting of the House.

Conformément à l'article 32(2) du Règlement, Corey Hogan (secrétaire parlementaire du ministre de l'Énergie et des Ressources naturelles) dépose à la Chambre, — Copie de l'Accord entre le Canada et la République portugaise sur la protection des informations classifiées, et Note explicative, fait à Lisbonne le 16 septembre 2025. — Document parlementaire n° 8532-451-10.

Présentation de rapports de comités

Julie Dzerowicz (Davenport), du Comité permanent de la citoyenneté et de l'immigration, présente le premier rapport du Comité, « Système d'immigration canadien ». — Document parlementaire n° 8510-451-22.

Un exemplaire des procès-verbaux pertinents (*réunion n° 2*) est déposé.

L'honorable Judy A. Sgro (Humber River—Black Creek), du Comité de liaison, présente le premier rapport du Comité, « Dépenses et activités des comités du 1^{er} avril 2024 au 23 mars 2025 ». — Document parlementaire n° 8510-451-23.

Un exemplaire des procès-verbaux pertinents (*réunion n° 1*) est déposé.

Charles Sousa (Mississauga—Lakeshore), du Comité permanent de la défense nationale, présente le premier rapport du Comité, « Des lacunes à combler : logement et autres soutiens nécessaires pour les membres des Forces armées canadiennes et leurs familles ». — Document parlementaire n° 8510-451-24.

Conformément à l'article 109 du Règlement, le Comité demande au gouvernement de déposer une réponse globale.

Un exemplaire des procès-verbaux pertinents (*réunion n° 2*) est déposé.

Charles Sousa (Mississauga—Lakeshore), du Comité permanent de la défense nationale, présente le deuxième rapport du Comité, « Rétablir la confiance : la transparence et la reddition de comptes au sein du ministère de la Défense nationale et des Forces armées canadiennes ». — Document parlementaire n° 8510-451-25.

Conformément à l'article 109 du Règlement, le Comité demande au gouvernement de déposer une réponse globale.

Un exemplaire des procès-verbaux pertinents (*réunion n° 2*) est déposé.

Dépôt de projets de loi émanant des députés

Conformément aux articles 68(2) et 69(1) du Règlement, sur motion de Xavier Barsalou-Duval (Pierre-Boucher—Les Patriotes—Verchères), appuyé par Martin Champoux (Drummond), le projet de loi C-245, Loi modifiant la Loi sur le multiculturalisme canadien (non-application au Québec), est déposé, lu une première fois, l'impression en est ordonnée et la deuxième lecture en est fixée à la prochaine séance de la Chambre.

Pursuant to Standing Orders 68(2) and 69(1), on motion of Rachael Thomas (Lethbridge), seconded by Frank Caputo (Kamloops—Thompson—Nicola), Bill C-246, An Act to amend the Criminal Code (consecutive sentences for sexual offences), was introduced, read the first time, ordered to be printed and ordered for a second reading at the next sitting of the House.

Presenting Petitions

Pursuant to Standing Order 36, petitions certified by the Clerk of Petitions were presented as follows:

- by Alexandre Boulerice (Rosemont—La Petite-Patrie), one concerning social affairs and equality (No. 451-00098);
- by Gord Johns (Courtenay—Alberni), one concerning public safety (No. 451-00099);
- by the Honourable Kevin Lamoureux (Winnipeg North), one concerning health (No. 451-00100).

BUSINESS OF SUPPLY

The order was read for the consideration of the business of supply.

Rhéal Éloi Fortin (Rivière-du-Nord), seconded by Christine Normandin (Saint-Jean), moved, — That the House:

- (a) call on the government to fully withdraw from the legal challenge of Quebec's Act respecting the laicity of the State before the Supreme Court;
- (b) call on the government to withdraw its factum filed on September 17, 2025, with the Supreme Court contesting Quebec's right to invoke the notwithstanding clause; and
- (c) denounce the government's willingness to use the Supreme Court to take constitutional powers away from Quebec and the provinces.

Debate arose thereon.

STATEMENTS BY MEMBERS

Pursuant to Standing Order 31, members made statements.

ORAL QUESTIONS

Pursuant to Standing Order 30(5), the House proceeded to Oral Questions.

DEFERRED RECORDED DIVISIONS

Business of Supply

Pursuant to Standing Order 45, the House proceeded to the taking of the deferred recorded division on the motion of the Honourable Andrew Scheer (Regina—Qu'Appelle), seconded by Clifford Small (Central Newfoundland), — That the House call on the Prime Minister to immediately repeal the oil and gas emissions cap, which in effect is a production cap.

The question was put on the motion and it was negatived on the following division:

Conformément aux articles 68(2) et 69(1) du Règlement, sur motion de Rachael Thomas (Lethbridge), appuyée par Frank Caputo (Kamloops—Thompson—Nicola), le projet de loi C-246, Loi modifiant le Code criminel (peines consécutives à l'égard d'infractions sexuelles), est déposé, lu une première fois, l'impression en est ordonnée et la deuxième lecture en est fixée à la prochaine séance de la Chambre.

Présentation de pétitions

Conformément à l'article 36 du Règlement, des pétitions certifiées par le greffier des pétitions sont présentées :

- par Alexandre Boulerice (Rosemont—La Petite-Patrie), une au sujet des affaires sociales et de l'égalité (n° 451-00098);
- par Gord Johns (Courtenay—Alberni), une au sujet de la sécurité publique (n° 451-00099);
- par l'honorable Kevin Lamoureux (Winnipeg-Nord), une au sujet de la santé (n° 451-00100).

TRAVAUX DES SUBSIDES

Il est donné lecture de l'ordre portant prise en considération des travaux des subsides.

Rhéal Éloi Fortin (Rivière-du-Nord), appuyé par Christine Normandin (Saint-Jean), propose, — Que la Chambre :

- a) demande au gouvernement de se retirer complètement de la contestation judiciaire de la loi sur la laïcité de l'État du Québec en Cour suprême;
- b) demande au gouvernement de retirer son mémoire déposé le 17 septembre 2025 à la Cour suprême contestant le droit du Québec de se prévaloir de la clause de dérogation;
- c) dénonce la volonté du gouvernement d'utiliser la Cour suprême pour enlever des pouvoirs constitutionnels au Québec et aux provinces.

Il s'élève un débat.

DÉCLARATIONS DE DÉPUTÉS

Conformément à l'article 31 du Règlement, des députés font des déclarations.

QUESTIONS ORALES

Conformément à l'article 30(5) du Règlement, la Chambre procède à la période de questions orales.

VOTES PAR APPEL NOMINAL DIFFÉRÉS

Travaux des subsides

Conformément à l'article 45 du Règlement, la Chambre procède au vote par appel nominal différé sur la motion de l'honorable Andrew Scheer (Regina—Qu'Appelle), appuyé par Clifford Small (Central Newfoundland), — Que la Chambre demande au premier ministre d'abroger immédiatement le plafond d'émissions du secteur pétrolier et gazier, qui constitue dans les faits un plafond de production.

La motion, mise aux voix, est rejetée par le vote suivant :

(Division No. 37 — Vote n° 37)

YEAS: 140, NAYS: 191

POUR : 140, CONTRE : 191

YEAS — POUR

Aboultaif	Aitchison	Albas	Allison
Anderson	Anstey	Arnold	Au
Baber	Bailey	Baldinelli	Barlow
Barrett	Bélanger (Sudbury East— Manitoulin—Nickel Belt)	Berthold	Bexte
Bezan	Block	Bonk	Borrelli
Bragdon	Brassard	Brock	Calkins
Caputo	Chambers	Chong	Cobena
Cody	Cooper	Dalton	Dancho
Davidson	Davies (Niagara South)	Dawson	Deltell
d'Entremont	DeRidder	Diotte	Doherty
Dowdall	Duncan	Epp	Falk (Battlefords—Lloydminster— Meadow Lake)
Falk (Provencher)	Gallant	Généreux	Genuis
Gill (Calgary Skyview)	Gill (Brampton West)	Gill (Calgary McKnight)	Gill (Windsor West)
Gill (Abbotsford—South Langley)	Gladu	Godin	Goodridge
Gourde	Groleau	Guglielmin	Gunn
Hallan	Hardy	Ho	Hoback
Holman	Jackson	Jansen	Jivani
Kelly	Khanna	Kibble	Kirkland
Kmiec	Konanz	Kram	Kramp-Neuman
Kronis	Kuruc	Kusie	Lantsman
Lawrence	Lawton	Lefebvre	Leslie
Lewis (Essex)	Lewis (Haldimand—Norfolk)	Lloyd	Lobb
Ma	Mahal	Majumdar	Malette (Kapuskasing—Timmins —Mushkegowuk)
Mantle	Martel	Mazier	McCauley
McKenzie	McLean (Calgary Centre)	Melillo	Menegakis
Moore	Morin	Morrison	Motz
Muys	Nater	Patzer	Paul-Hus
Poilievre	Redekopp	Reid	Rempel Garner
Reynolds	Richards	Roberts	Rood
Ross	Rowe	Ruff	Scheer
Schmale	Seeback	Shipley	Small
Steinley	Stevenson	Strauss	Stubbs
Thomas	Tochor	Tolmie	Uppal
Van Popta	Vien	Viersen	Vis
Wagantall	Warkentin	Waugh	Williamson — 140

NAYS — CONTRE

Acan	Al Soud	Ali	Alty
Anandasangaree	Auguste	Bains	Baker
Bardeesy	Barsalou-Duval	Battiste	Beaulieu
Beech	Belanger (Desnethé—Missinippi— Churchill River)	Bendayan	Bittle
Blair	Blanchet	Blanchette-Joncas	Blois
Bonin	Boulerice	Brière	Brunelle-Duceppe
Carr	Casey	Chagger	Champagne
Champoux	Chang	Chartrand	Chatel
Chen	Chenette	Chi	Church
Clark	Connors	Cormier	Coteau
Dabrusin	Dandurand	Danko	Davies (Vancouver Kingsway)
DeBellefeuille	Deschênes	Deschênes-Thériault	Desrochers
Dhaliwal	Dhillon	Diab	Duclos
Duguid	Dzerowicz	Earle	Ehsassi
El-Khoury	Erskine-Smith	Eyolfson	Fancy
Fanjoy	Fergus	Fisher	Fonseca

Fortier	Fortin	Fragiskatos	Fraser
Freeland	Fuhr	Gaheer	Gainey
Garon	Gasparro	Gaudreau	Gazan
Gerretsen	Gill (Côte-Nord— Kawawachikamach—Nitassinan)	Gould	Grant
Greaves	Guay	Guilbeault	Gull-Masty
Hajdu	Harrison	Hepfner	Hirtle
Hodgson	Hogan	Housefather	Hussen
Iacono	Idlout	Jaczek	Johns
Joly	Joseph	Kayabaga	Kelloway
Khalid	Klassen	Koutrakis	Kwan
Lalonde	Lambropoulos	Lamoureux	Lapointe (Rivière-des-Mille-Îles)
Lapointe (Sudbury)	Larouche	Lattanzio	Lauzon
Lavack	Lavoie	LeBlanc	Leitão
Lemire	Lightbound	Long	Louis (Kitchener—Conestoga)
MacDonald (Malpeque)	MacDonald (Cardigan)	MacKinnon (Gatineau)	Malette (Bay of Quinte)
Maloney	May	McGuinty	McKelvie
McKinnon (Coquitlam—Port Coquitlam)	McKnight	McLean (Esquimalt—Saanich— Sooke)	McPherson
Ménard	Mendès	Michel	Miedema
Miller	Mingarelli	Morrissey	Myles
Nathan	Nguyen	Noormohamed	Ntumba
Oliphant	Olszewski	O'Rourke	Osborne
Perron	Petitpas Taylor	Plamondon	Powlowski
Provost	Ramsay	Rana	Robertson
Rocheffort	Romanado	Royer	Sahota
Saini	Sarai	Sari	Savard-Tremblay
Sawatzky	Schiefke	Sgro	Sheehan
Sidhu (Brampton East)	Sidhu (Brampton South)	Simard	Sodhi
Solomon	Sousa	Ste-Marie	Sudds
Tesser Derksen	Thériault	Thompson	Turnbull
Valdez	van Koeverden	Vandenbeld	Villeneuve
Watchorn	Weiler	Wilkinson	Yip
Zahid	Zerucelli	Zuberi — 191	

PAIRED — PAIRÉS

Anand	Hanley	Jeneroux	Lake
Naqvi	Zimmer — 6		

BUSINESS OF SUPPLY

The House resumed consideration of the motion of Rhéal Éloi Fortin (Rivière-du-Nord), seconded by Christine Normandin (Saint-Jean), in relation to the business of supply.

The debate continued.

At 6:26 p.m., pursuant to Standing Order 81(16), the Speaker interrupted the proceedings.

The question was put on the motion and, pursuant to Standing Order 45, the recorded division was deferred until Wednesday, September 24, 2025, at the expiry of the time provided for Oral Questions.

RETURNS AND REPORTS DEPOSITED WITH THE CLERK OF THE HOUSE

Pursuant to Standing Order 32(1), a paper deposited with the Clerk of the House was laid before the House as follows:

TRAVAUX DES SUBSIDES

La Chambre reprend l'étude de la motion de Rhéal Éloi Fortin (Rivière-du-Nord), appuyé par Christine Normandin (Saint-Jean), relative aux travaux des subsides.

Le débat se poursuit.

À 18 h 26, conformément à l'article 81(16) du Règlement, le Président interrompt les délibérations.

La motion est mise aux voix et, conformément à l'article 45 du Règlement, le vote par appel nominal est différé jusqu'au mercredi 24 septembre 2025, à la fin de la période prévue pour les questions orales.

ÉTATS ET RAPPORTS DÉPOSÉS AUPRÈS DU GREFFIER DE LA CHAMBRE

Conformément à l'article 32(1) du Règlement, un document remis au greffier de la Chambre est déposé à la Chambre comme suit :

— by the Honourable Sean Fraser (Minister of Justice and Attorney General of Canada) — Charter Statement — Bill C-8, An Act respecting cyber security, amending the Telecommunications Act and making consequential amendments to other Acts, pursuant to the Department of Justice Act, R.S., 1985, c. J-2, sbs. 4.2(1). — Sessional Paper No. 8560-451-1232-07. (*Pursuant to Standing Order 32(5), permanently referred to the Standing Committee on Public Safety and National Security*)

ADJOURNMENT PROCEEDINGS

At 6:27 p.m., by unanimous consent and pursuant to Standing Order 38(1), the question “That this House do now adjourn” was deemed to have been proposed.

After debate, the question was deemed to have been adopted.

Accordingly, at 6:55 p.m., the Speaker adjourned the House until tomorrow at 2:00 p.m., pursuant to Standing Order 24(1).

— par l’honorable Sean Fraser (ministre de la Justice et procureur général du Canada) — Énoncé concernant la Charte — Projet de loi C-8, Loi concernant la cybersécurité, modifiant la Loi sur les télécommunications et apportant des modifications corrélatives à d’autres lois, conformément à la Loi sur le ministère de la Justice, L.R., 1985, ch. J-2, par. 4.2(1). — Document parlementaire n° 8560-451-1232-07. (*Conformément à l’article 32(5) du Règlement, renvoi en permanence au Comité permanent de la sécurité publique et nationale*)

DÉBAT D'AJOURNEMENT

À 18 h 27, du consentement unanime et conformément à l’article 38(1) du Règlement, la motion « Que la Chambre s’ajourne maintenant » est réputée présentée.

Après débat, la motion est réputée agréée.

En conséquence, à 18 h 55, le Président ajourne la Chambre jusqu’à demain, à 14 heures, conformément à l’article 24(1) du Règlement.